Организация Объединенных Наций A/AC.105/C.1/NPS/2010/L.1

Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
15 February 2010
Russian
Original: English

Комитет по использованию космического пространства в мирных целях
Научно-технический подкомитет
Сорок седьмая сессия
Вена, 8-19 февраля 2010 года

Проект доклада Рабочей группы по использованию ядерных источников энергии в космическом пространстве

1. На своем 722-м заседании 10 февраля 2010 года Научно-технический подкомитет вновь созвал свою Рабочую группу по использованию ядерных источников энергии в космическом пространстве под председательством Сэма А. Харбисона (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии).

2. Рабочая группа с удовлетворением отметила, что на сорок шестой сессии Подкомитета в 2009 году Объединенная группа экспертов Научно-технического подкомитета и Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ), учрежденная Подкомитетом на его сорок четвертой сессии в 2007 году, с опережением на один год графика, предусмотренного ее многолетним планом работы, завершила подготовку Рамок обеспечения безопасного использования ядерных источников энергии в космическом пространстве и что в 2009 году Рамки обеспечения безопасности были приняты Подкомитетом на его сорок шестой сессии и одобрены Комитетом по использованию космического пространства в мирных целях на его пятьдесят второй сессии.

3. Рабочая группа отметила, что в соответствии с порядком работы, согласованным Подкомитетом и МАГАТЭ, Комиссия по нормам безопасности МАГАТЭ на своем двадцать пятом совещании в апреле 2009 года рассмотрела Рамки обеспечения безопасности и выразила согласие с ними.

4. Рабочая группа с удовлетворением отметила также, что Рамки обеспечения безопасности были представлены Секретариатом в документе A/AC.105/934 и секретариатом МАГАТЭ в качестве совместной публикации Подкомитета и МАГАТЭ.

V.10-51019 (R)

Просьба отправить на вторичную переработку

5. Рабочая группа с удовлетворением отметила далее эффективное сотрудничество с секретариатом МАГАТЭ и выразила ему признательность за представление Подкомитету этой совместной публикации в печатном виде и на компакт-диске. Рабочая группа отметила далее, что электронные копии публикации будут и далее бесплатно предоставляться на веб-сайте МАГАТЭ (http://www.iaea.org/Publications/Booklets/Safety/safetyframework1009.pdf).

6. На первом заседании Рабочей группы 10 февраля Председатель напомнил Рабочей группе о стоящих перед ней задачах с учетом результатов ее межсессионной работы в 2009 году. В этой связи Председатель напомнил также о том, что в июне 2009 года Рабочая группа провела неофициальное совещание, на котором ее члены обсудили вопрос пропаганды и содействия осуществлению Рамок обеспечения безопасности и вопрос подготовки надежной основы для принятия решения о том, какую дальнейшую работу, если такая потребуется, следует провести в поддержку осуществления Рамок обеспечения безопасности. Председатель напомнил далее о том, что главным итогом этого совещания стало согласование предложения относительно подготовки нового многолетнего плана работы Рабочей группы, который следует представить на рассмотрение Подкомитета.

7. Рабочая группа, рассмотрев замечания и предложенные изменения к проекту плана работы (A/AC.105/C.1/L.302), согласилась с тем, что план работы должен быть ориентирован на следующие цели:

a) пропаганда и содействие осуществлению Рамок безопасности путем предоставления информации относительно вызовов, с которыми сталкиваются государства-члены и международные межправительственные организации, в частности те из них, которые рассматривают возможность участия или начинают участвовать в использовании ядерных источников энергии (ЯИЭ) в космическом пространстве;

b) определение любых технических тем и установление целей, сферы охвата и параметров любой возможной дополнительной деятельности Рабочей группы с целью дальнейшего повышения безопасности разработок и использования космических ЯИЭ.

8. Рабочая группа решила, что для достижения этих целей она будет осуществлять следующий план работы на период 2010-2015 годов:

2010 год Разработка проекта плана работы. После утверждения плана Подкомитетом Рабочая группа a) попросит Секретариат предложить государствам-членам и международным межправительственным организациям принять участие в практикумах в период 2011-2013 годов, b) предложит государствам-членам и международным межправительственным организациям, имеющим опыт использования космических ЯИЭ, представить в 2011 и 2012 годах (на практикумах, проведение которых будет приурочено к сорок восьмой и сорок девятой сессиям Подкомитета) информацию об осуществлении ими Рамок безопасности и c) попросит Секретариат предложить государствам-членам и международным межправительственным организациям, рассматри-вающим возможность участия или

начинающим участвовать в использовании космических ЯИЭ, представить в 2011 и 2012 годах (на практикумах, проведение которых будет приурочено, соответственно, к сорок восьмой и сорок девятой сессиям Подкомитета) доклады с кратким изложением их планов, достигнутого прогресса и любых существующих или прогнозируемых проблем, связанных с внедрением Рамок безопасности или их конкретных элементов;

2011 год Проведение в ходе сорок восьмой сессии Подкомитета обеспеченного синхронным переводом практикума, на котором государства-члены и международные межправительственные организации представят доклады в ответ на обращенное к ним в 2010 году предложение. В своем докладе Подкомитету Рабочая группа a) представит краткую информацию о работе практикума, b) укажет все значительные проблемы, которые следует рассмотреть в докладах в ходе практикума, который будет проведен в 2012 году и c) попросит Секретариат предложить государствам-членам и международным межправительственным организациям, имеющим опыт использования космических ЯИЭ, представить в 2012 году (на практикуме, проведение которого будет приурочено к сорок девятой сессии Подкомитета) доклады, содержащие информацию относительно решения проблем в осуществлении Рамок безопасности;

2012 год Проведение практикума по той же схеме, что и в 2011 году, на котором государства-члены и международные межправительственные организации представят доклады в ответ на предложение, обращенное к ним в 2010 и 2011 годах. В своем докладе Подкомитету Рабочая группа a) представит краткую информацию о работе практикума, b) укажет все значительные проблемы, которые следует рассмотреть в докладах в ходе практикума, который будет проведен в 2013 году и c) попросит Секретариат предложить государствам-членам и международным межправительственным организациям, имеющим опыт использования космических ЯИЭ, представить дополнительные доклады в 2013 году (на практикуме, проведение которого будет организовано таким же образом, как и в 2011 году) для рассмотрения дополнительных проблем, указанных в 2012 году;

2013 год Проведение практикума по той же схеме, что и в 2011 и 2012 годах, на котором государства-члены и международные межправительственные организации представят доклады в ответ на предложение, обращенное к ним в 2012 году; включение в доклад Рабочей группы Подкомитету резюме работы этого практикума и состоявшихся на нем обсуждений по основным вопросам, выявленным в ходе практикума;

2014 год Определение необходимости продления нынешнего плана работы; в случае его непродления, подготовка проекта доклада с рекомендациями в отношении возможной будущей работы по пропаганде и содействию осуществлению Рамок безопасности;

2015 год Доработка доклада и рекомендации, если план работы не был продлен.

9. Рабочая группа обратилась с просьбой к Секретариату предложить в марте 2010 года государствам-членам и международным межправительственным организациям, имеющим опыт использования космических ЯИЭ, а также рассматривающим возможность участия или начинающим участвовать в использовании космических ЯИЭ, уведомить Секретариат о своих планах, если таковые имеются, представления докладов на практикумах в 2011 и 2012 годах в соответствии с планом работы Рабочей группы.

10. Рабочая группа согласовала следующий порядок осуществления своего нового плана работы:

a) материалы для практикумов, которые будут проходить в период 2011-2013 годов, следует представлять Секретариату до середины ноября предшествующего года; эти материалы будут предоставляться на всех официальных языках Организации Объединенных Наций государствам-членам и постоянным наблюдателям до начала соответствующих сессий Подкомитета;

b) для содействия достижению целей плана работы Рабочая группа может, при необходимости, проводить межсессионную работу с целью способствовать изучению и обсуждению проблем и вопросов, указанных на каждом из практикумов. Краткая информация о такой межсессионной работе будет предоставляться Подкомитету на всех официальных языках Организации Объединенных Наций;

c) Секретариату предлагается для проведения практикумов обеспечить выделение не менее двух часов в ходе каждой сессии Подкомитета в 2011-2013 годах и отражать вышеуказанный порядок в предварительных повестках дня Подкомитета.

11. Рабочая группа с признательностью отметила вклад, вносимый МАГАТЭ в качестве наблюдателя при Рабочей группе, и призвала МАГАТЭ и далее участвовать в ее работе. В этой связи Рабочая группа согласилась с тем, что Секретариату следует по-прежнему поддерживать тесные рабочие отношения с МАГАТЭ и что каждый год следует предлагать МАГАТЭ участвовать в деятельности Рабочей группы, в том числе в работе практикумов.

12. Рабочая группа с признательностью отметила вклад Европейского космического агентства в разработку Рамок безопасности и призвала эту международную межправительственную организацию продолжать активно участвовать в будущей работе Рабочей группы.

13. Рабочая группа решила, что 11 мая 2010 года в 16 часов по гринвичскому среднему времени она проведет телеконференцию и что с учетом полученных ответов на предложение, о котором говорится в пункте 9 выше, она примет решение о необходимости проведения неофициального совещания 9-11 июня в ходе пятьдесят третьей сессии Подкомитета.

14. Было высказано мнение, что использование ЯИЭ, с которым связана вторая цель плана работы, должно осуществляться в соответствии с нормами международного права, Уставом Организации Объединенных Наций и договорами и принципами Организации Объединенных Наций, касающимися

космического пространства, в частности Договором о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела[1].

15. Некоторые делегации высказали мнение, что цели плана работы соответствующим образом сконцентрированы на осуществлении Рамок безопасности, при разработке которых были должным образом учтены соответствующие принципы и договоры, как это указано в предисловии к Рамкам безопасности (A/AC.105/934).

16. Было высказано мнение, что в процесс принятия решений и в определение вопросов и проблем, связанных с использованием ЯИЭ и применением Рамок безопасности, должны быть вовлечены все государства-члены и что это станет залогом успешного осуществления плана работы.

[1] United Nations, *Treaty Series*, vol. 610, No. 8843.